

# Acte

アクトコウベ

# Kobe

～ 震災を契機に生まれた

# Project

芸術家の連帯 ～

# 2005

アクト・コウベ・フランスからの  
参加者プロフィール



■ オリヴィエ・ウアー Olivier HUARD

1970 年生まれ。美術作家。彼のデッサンおよび絵画の主要なテーマは、旧石器時代彫版に見られるような、有史以前のアフリカの芸術、特に重ねた線で描かれる動物図形などにインスピレーションを受けたものである。それらの作品は、不明瞭な輪郭線とはっきりした形ないし状況が同時に表現される。マルセイユ、パリなどで個展、グループ展を展開している。アクト・コウベ・フランス創設メンバーの一人。



■ マガリ・ラティ Magali LATIL

1965 年、トゥーロン生まれ。美術作家。トゥーロン美術大学 (1989)、およびマルセイユ美術大学 (1991) でディプロマを取得した後、ドローイング、インスタレーションの制作および執筆活動を行っている。2005 年には、造形美術特別講師として公認される。トゥーロンはもとより、マルセイユやその周辺の都市で個展を開いている。2002 年からアクト・コウベ・フランス代表。トゥーロン在住。



■ パスカール・ブレー Pascale BOURRET

1956 年生まれ。メディテラネー大学社会学準教授、INSERM Research (マルセイユ) 医療社会学研究者。遺伝学及び医学生物学関連分野の革新と、その医療現場への応用が研究の中心。アクト・コウベ運動の草創から関わり、2002 年からアクト・コウベ・フランス事務局を担当している。マルセイユ市在住。



■ クリスティアン・ブラズィエール Christian BRAZIER

1952 年生まれ。コントラバス奏者、作曲家。国立音楽院でクラシックとジャズを学ぶ。現代ヨーロッパ・ジャズ、即興音楽の演奏家としてばかりでなく、地中海地方の民俗音楽演奏家として活動中。マルセイユで作られた自身のリーダーアルバム他、共演として数多くのレコーディングに参加。マルセイユ在住。アクト・コウベ・フランス創設メンバーの一人。



■ ジャンピエール・ジュリアン Jean-Pierre JULLIAN

1958 年、モンペリエ生まれ。打楽器奏者、作曲家。ジャズ、即興音楽、現代音楽の分野で音楽活動を行っている。1987 年、ジャズ講師として国家公認を受ける。ステファン・オリヴァ (ピアノ)、クロード・チャミチャン (バス)らと制作した CD は 1993 年に「ジャンゴ金賞」を受賞。自身の 6 重奏団の活動の他、振付家リュック・モウボンと共同作品を制作。アクト・コウベ・フランスのメンバーとして、神戸で行われた「アクト・コウベ・プロジェクト 2001」に参加。

アクト・コウベは、阪神淡路大震災を契機に、日本とフランスそしてスイスの芸術家を中心に生まれた非営利団体です。震災直後、被災地での芸術文化関係の催事が自粛されるなか、私たち被災地の芸術家は『芸術 (家) と社会の関係』という問題に直面しました。職業というより人生そのものとして芸術活動を行っているものにとって、自己の存在意義を問われることになった訳です。「自分の仕事は、社会に必要とされていないのか? 人々の生活には芸術は必要ないのか?」と。

そして、フランス・マルセイユで芸術家 150 人余りが参加し、義援イベント「アクト・コウベ」が開催されました。彼等の連帯の意思表示は、私たちに非常に勇気付けました。また、マルセイユの動きを受け、スイス・ベルンでも「アクト・コウベ 2」が行われました。

その後、フランスやスイスの芸術家たちと交流活動を始めました。私たち自身フランスやスイスに渡り、芸術家だけでなく地域の人々とも関わっていくなかで、「芸術を通して、生きていく実感を味わえるような社会を実現できないだろうか? 私たち自身の社会に対して、そのような社会のあり方を提言していくことは出来ないだろうか?」と考えるようになりました。

震災は、私たちに芸術の根本的意義を社会のなかでとらえ直すことを促しました。このプロジェクトを実施することだけで、芸術が生活の一部として機能する地域社会が即実現するとは思いません。ただ、私たち自身がフランスとスイスでの体験を通して感じ取っていったように、まず体験を通じた問題提起を広く行う意味でこのプロジェクトを推進していきたいと思っています。

写真: 中島康治

## 関連イベント

MUSIC & DANCE HYPER LOG IMPROVISATION

## The Sonic Acoustics Night

Place / 神戸音屋 Start / 19:00~21:00 Adv. ¥ 2,000 Door ¥ 2,300

7.10 SUN

■ 音のワーカーたち

Jean-Pierre JULLIAN (percussion)+Christian BRAZIER (contrebass)

HIROS (bansuri)

ゲスト / 山本公成 (sax)

ZOYD ナビ / 角 正之

■ 動きのワーカーたち

安川晶子 (ダンス) + 三好直美 (ダンス) + Heidi DURNING (ダンス)

倉知可英 (ダンス)

ZOYD.CORE メンバー (越久豊子 + 斎藤瑞子 + 小谷ちず子)

D.C.P/Office URL = <http://www.geocities.jp/kazenomajuku/> Tel 090-3622-1625